

Univers de performance
des gestionnaires
de fonds communs

Au 30 septembre 2011

MORNEAU
SHEPELL

FONDS DIVERSIFIÉS

AU 30 SEPTEMBRE 2011

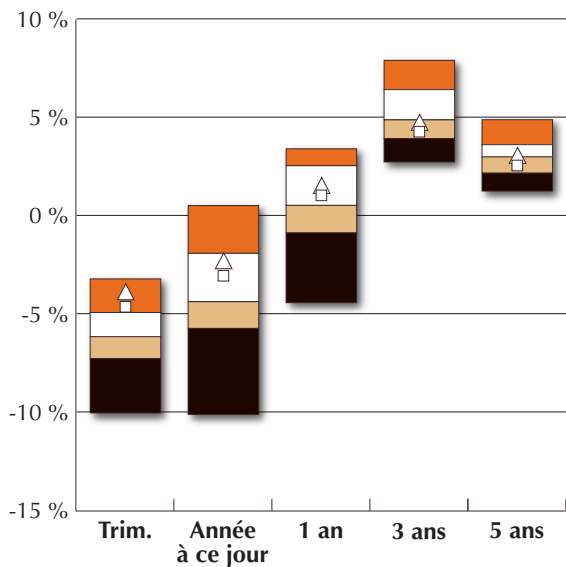
Rendement annualisé sur	3 mois		Année à ce jour		1 an		3 ans		5 ans	
	%	R	%	R	%	R	%	R	%	R
Acuity Pooled Canadian Balanced	-9,86	43	-10,37	47	-3,06	44	6,95	9	2,90	28
Acuity Pooled Conservative AA	-6,94	31	-5,62	35	0,11	29	7,90	3	3,55	13
Acuity Pooled High Income	-9,10	42	-8,27	43	-0,37	31	5,42	19	2,33	33
AMI Partners	-6,40	27	-5,77	37	-0,81	36	4,96	23	3,00	24
Beutel Goodman	-5,94	20	-3,41	18	0,26	28	4,88	24	3,45	14
Bissett (Retraite)	-6,68	29	-3,12	17	1,55	15	6,51	11	2,92	27
Bissett (Revenu de dividende)	-2,90	3	2,58	1	7,37	1	7,95	2	4,32	5
Bissett Institutional Balanced Trust	-6,01	23	-2,43	15	2,50	13	7,89	4	3,76	12
BMO Asset Management Balanced	-4,61	10	-2,06	14	1,76	14	3,40	43	3,16	20
Burgundy Asset Management	-4,62	11	-0,65	7	2,73	10	7,22	5	3,76	11
Burgundy Balanced Foundation	-4,00	6	-0,58	6	2,62	12	6,28	15	3,20	17
Burgundy Balanced Pension	-4,25	7	-0,20	5	2,96	8	6,92	10	3,88	9
CI Signature Canadian Balanced	-7,29	37	-5,26	31	1,17	17	7,04	7	5,53	1
CI Signature High Income	-3,83	4	1,17	2	5,30	2	8,95	1	5,21	2
CI Signature Income & Growth Fund	-8,03	38	-5,48	33	0,83	18	6,39	13	4,48	4
Connor, Clark & Lunn	-5,94	21	-4,40	25	0,46	26	5,27	20	3,15	21
Co-operators	-6,00	22	-4,77	28	0,46	25	4,15	34	3,19	19
Desjardins Sécurité financière (Équilibré)	-9,92	44	-10,13	46	-5,60	48	2,72	46	1,46	44
Desjardins Sécurité financière (Diversifié)	-5,00	14	-4,35	24	0,30	27	4,67	27	4,22	7
Duncan Ross Equity Fund	-10,17	47	-3,07	16	0,56	24	-1,19	48	0,71	48
Fiera Sceptre Balanced - Core Fund	-4,90	12	-1,57	12	3,25	5	4,39	29	2,03	38
Fiera Sceptre Équilibré	-4,48	9	-1,07	9	3,28	4	5,07	22	3,31	16
Fonds commun équilibré de CIBC	-3,92	5	-1,30	11	2,73	11	5,13	21	3,19	18
Foyston, Gordon & Payne	-4,29	8	-1,10	10	3,10	6	6,47	12	3,39	15
Franklin Templeton Balanced Growth	-6,13	24	-4,61	26	-0,27	30	6,37	14	2,74	29
Gryphon Balanced Fund	-10,11	46	-10,88	48	-4,85	46	3,40	42	2,09	37
Industrielle Alliance	-5,30	19	-3,81	20	0,65	22	5,60	18	3,79	10
Industrielle Alliance (Opportunité)	-8,58	41	-7,47	41	-1,51	38	4,85	25	3,14	22
Industrielle Alliance (Sécurité)	-1,00	1	0,86	3	3,06	7	7,13	6	5,08	3
Invesco (Trimark Valeur)	-8,55	39	-5,34	32	-0,37	33	3,48	41	1,13	46
Investissements Standard Life	-6,20	25	-5,07	29	-0,37	32	3,83	37	3,09	23
Jarislowsky Fraser	-5,03	16	-2,04	13	1,28	16	4,36	30	2,51	32
Leith Wheeler	-6,61	28	-4,00	22	0,59	23	4,16	32	2,17	36
Mawer Canadian Balanced Pooled Fund	-5,02	15	-1,06	8	3,44	3	5,92	17	4,22	6
McLean Budden (Core) ¹	-7,28	36	-6,12	39	-2,14	42	3,50	40	1,99	39
McLean Budden (Croissance)	-9,93	45	-10,12	45	-5,60	47	2,73	45	1,46	45
McLean Budden (Growth Pension)	-8,56	40	-8,09	42	-3,67	45	2,77	44	1,66	43
McLean Budden (Valeur)	-7,20	35	-4,74	27	-1,53	39	3,59	39	1,73	41
Manulife AM (E&P Monthly High Income)	-2,72	2	-0,14	4	2,79	9	6,03	16	4,14	8
Manulife AM Pooled Diversified Fund	-4,95	13	-3,90	21	0,80	19	1,71	47	0,79	47

¹ N'accepte pas l'argent provenant de REER collectif.

FONDS DIVERSIFIÉS

AU 30 SEPTEMBRE 2011 (suite)

Rendement annualisé sur	3 mois		Année à ce jour		1 an		3 ans		5 ans	
	%	R	%	R	%	R	%	R	%	R
Montrusco Bolton (Équilibré)	-7,00	32	-5,73	36	-0,50	35	3,68	38	1,68	42
Phillips, Hager & North	-7,04	33	-5,82	38	-1,61	40	4,19	31	1,92	40
Pyramis Balanced Trust	-5,24	18	-4,09	23	0,65	21	4,73	26	2,97	25
Scheer Rowlett & Associés	-6,76	30	-5,49	34	-1,12	37	4,51	28	2,53	31
SEI Investments	-6,34	26	-5,09	30	-0,48	34	4,16	33	2,22	35
TD Emerald Balanced Fund	-5,05	17	-3,56	19	0,65	20	4,05	35	2,61	30
Templeton Canadian Balanced Fund	-10,95	48	-8,47	44	-2,63	43	6,99	8	2,93	26
UBS (Canada) Co.	-7,17	34	-6,45	40	-2,13	41	3,94	36	2,24	34
Nombre de fonds		48		48		48		48		48



Rang	Trim.	Année à ce jour	1 an	3 ans	5 ans
	%	%	%	%	%
5 ^e centile	-3,23	0,51	3,39	7,90	4,87
1 ^{er} quartile	-4,94	-1,92	2,53	6,41	3,60
Médiane	-6,16	-4,38	0,51	4,87	2,98
3 ^e quartile	-7,29	-5,74	-0,89	3,91	2,15
95 ^e centile	-10,05	-10,13	-4,44	2,72	1,24
△ Référence²	-3,89	-2,31	1,52	4,73	3,05
□ Référence³	-4,65	-3,07	1,02	4,26	2,54

² Allocation avec 45 % en titres de dette et 55 % en actions.

³ Allocation avec 40 % en titres de dette et 60 % en actions.

OBLIGATIONS CANADIENNES

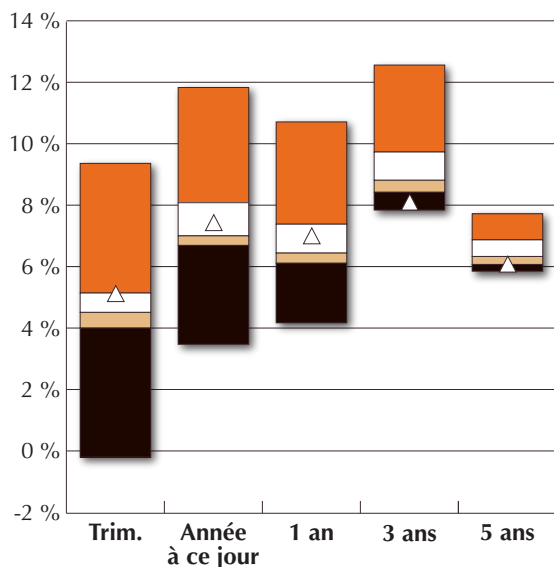
AU 30 SEPTEMBRE 2011

Rendement annualisé sur	3 mois		Année à ce jour		1 an		3 ans		5 ans	
	%	R	%	R	%	R	%	R	%	R
Acuity Pooled Fixed Income	2,88	55	5,94	54	6,64	24	8,84	30	6,16	36
Addenda (Gouv. long terme durée active)	7,90	8	10,88	8	10,70	5	10,13	14	7,40	8
Addenda Capital Inc.	3,18	53	5,97	53	5,89	51	7,28	60	5,91	51
Addenda Univers multi-stratégies	1,78	57	4,66	57	6,44	32	5,55	61	4,91	55
AMI Partners	4,75	27	6,86	37	6,40	35	8,42	47	6,30	31
Baker Gilmore	4,18	44	6,69	46	6,27	38	9,37	20	6,63	17
Beutel Goodman	3,95	48	6,02	52	5,48	56	9,06	26	6,99	12
Beutel Goodman (Long terme)	8,55	7	11,41	5	10,11	8	12,62	3	7,75	3
Beutel Goodman (Prov./Corp.)	4,42	33	6,83	40	6,23	41	9,73	16	7,08	11
Bissett Investment	4,33	36	6,69	47	6,09	47	8,48	44	5,81	53
BMO Asset Management Bond Funds	4,72	28	6,85	38	6,17	45	7,84	57	6,06	44
Burgundy Bond Fund	4,52	31	7,07	30	5,86	53	8,53	40	5,95	48
Burgundy Core Plus Bond Fund	2,60	56	5,72	55	5,58	55	8,93	28		
Burgundy Total Return Bond Fund	-0,25	59	3,77	58	5,22	57	9,51	18		
Casgrain S.E.C.	22,58	1	31,53	1	24,88	1				
CC&L (Long terme)	8,66	6	11,34	7	9,89	9	12,40	5	6,85	15
CI Signature Bond Plus Fund	4,21	42	6,96	33	6,27	39	9,26	22		
CI Signature Canadian Bond	4,14	46	6,79	42	6,17	44	7,86	56	6,07	40
CI Signature Canadian Corporate Bond	-2,10	61	1,40	61	3,11	61	9,27	21	6,36	26
CIBC	5,25	13	8,20	14	7,51	13	8,64	35	6,33	29
CIBC (Indiciel)	5,08	19	7,50	20	6,85	20	8,36	49	6,12	39
CIBC (Superposé)	4,26	39	6,76	44	6,18	43	8,58	36	6,33	28
Connor, Clark & Lunn	3,96	47	6,60	49	5,95	49	9,12	25	6,07	42
Co-operators	4,25	40	6,66	48	6,16	46	8,64	34	6,33	30
Desjardins Sécurité financière	5,49	11	8,42	13	7,43	16	8,48	43	6,42	22
Desjardins Sécurité financière (Revenu Fixe)	4,97	24	7,21	25	6,30	37	8,55	37	6,18	35
Fiera Sceptre Active Fixed Income Universe	5,49	10	8,43	11	7,44	14	8,51	41	6,44	21
Fiera Sceptre Obligations can. Éthique	5,43	12	8,10	16	7,44	15	9,16	23	6,90	14
Fiera Sceptre Tactical Fixed Income	5,03	21	8,43	12	7,67	11	10,90	13		
Foyston, Gordon & Payne	5,15	16	8,11	15	7,61	12	8,38	48	6,39	24
Industrielle Alliance (Fonds B)	5,12	18	7,67	18	6,76	22	8,12	51	6,23	33
Invesco (Trimark Core)	2,89	54	5,27	56	4,70	58	7,84	58	5,86	52
Investissements Standard Life	4,34	35	6,92	34	6,45	31	8,70	33	6,33	27
Investissements Standard Life (Long terme)	8,76	5	11,34	6	10,25	7	12,34	7	7,62	5
Investissements Standard Life (ORR)	5,03	22	9,82	9	11,49	2	11,59	9	6,96	13
Jarislowky Fraser	4,30	38	6,79	43	6,09	48	8,53	39	6,05	45
Leith Wheeler	4,51	32	7,19	27	6,94	18	7,55	59	5,32	54
Manulife AM (Indiciel)	5,12	17	7,46	21	6,68	23	8,07	52	6,07	43
Manulife Canadian Core Fixed Income	4,33	37	6,99	32	5,84	54	8,90	29		
Mawer Canadian Bond Pooled Fund	5,16	15	7,37	23	6,61	26	7,96	55	6,20	34
McLean Budden	4,96	25	7,20	26	6,30	36	8,55	38	6,15	37
McLean Budden (Long terme)	9,39	4	12,10	3	10,66	6	12,74	1	7,57	6
Montrusco Bolton	4,40	34	6,71	45	6,42	34	8,49	42	5,92	50
Natcan	4,81	26	7,22	24	6,43	33	8,46	45	6,27	32

OBLIGATIONS CANADIENNES

AU 30 SEPTEMBRE 2011 (suite)

Rendement annualisé sur	3 mois		Année à ce jour		1 an		3 ans		5 ans	
	%	R	%	R	%	R	%	R	%	R
Natcan Corporate Universe Bond Strategy	3,78	50	6,92	35	6,54	28	11,22	10	7,29	10
Natcan Corporatives	3,56	51	7,16	28	6,49	29	12,37	6	7,71	4
Natcan High Yield Bond Strategy	-4,59	62	0,69	62	4,14	59	11,04	12	6,07	41
Optimum Obligation Canadienne	3,50	52	6,91	36	5,91	50	8,42	46	6,57	18
Optimum Obligation Québec	6,67	9	9,25	10	8,59	10	9,71	17	6,80	16
PH&N High Yield Bond - Série O	-1,02	60	2,40	60	4,01	60	11,11	11	8,08	1
PH&N Total Return Bond - Série O	3,94	49	6,20	51	5,88	52	8,95	27	6,15	38
Phillips, Hager & North	4,22	41	6,57	50	6,21	42	9,44	19	6,41	23
PIMCO Canada Canadian Core Plus Bond Trust	0,78	58	3,45	59	3,10	62	8,75	32	6,38	25
PIMCO Canada Cdn Core Plus Long Bond Trust	5,02	23	8,02	17	7,24	17	12,69	2	7,96	2
Pyramis Bond Core Plus	4,18	45	7,02	31	6,85	19	9,93	15		
Pyramis Canadian Bond Trust	4,63	29	7,14	29	6,58	27	9,13	24	6,45	19
Pyramis Canadian Long Bond Trust	9,44	3	11,86	4	10,71	4	12,56	4	7,47	7
SEI Investments (Revenu fixe)	4,21	43	6,84	39	6,47	30	8,28	50	5,94	49
TD Emerald CDN Bond Index Fund	5,18	14	7,56	19	6,81	21	7,98	54	6,01	47
TD Emerald CDN Bond PFT ¹	5,08	20	7,40	22	6,63	25	8,06	53	6,05	46
TD Emerald CDN Long Bond PFT ¹	9,82	2	12,59	2	11,32	3	11,93	8	7,34	9
UBS (Canada) Co.	4,54	30	6,79	41	6,26	40	8,82	31	6,44	20
Nombre de fonds		62		62		62		61		55



Rang	Trim.	Année à ce jour	1 an	3 ans	5 ans
	%	%	%	%	%
5 ^e centile	9,36	11,84	10,71	12,56	7,72
1 ^{er} quartile	5,14	8,08	7,38	9,73	6,87
Médiane	4,52	7,00	6,44	8,82	6,33
3 ^e quartile	4,01	6,69	6,11	8,42	6,07
95 ^e centile	-0,20	3,47	4,17	7,84	5,85
Δ DEX Univers	5,12	7,43	6,66	8,10	6,08

¹ N'accepte pas l'argent provenant de REER collectif.

OBLIGATIONS CANADIENNES MANDAT UNIVERS

AU 30 SEPTEMBRE 2011

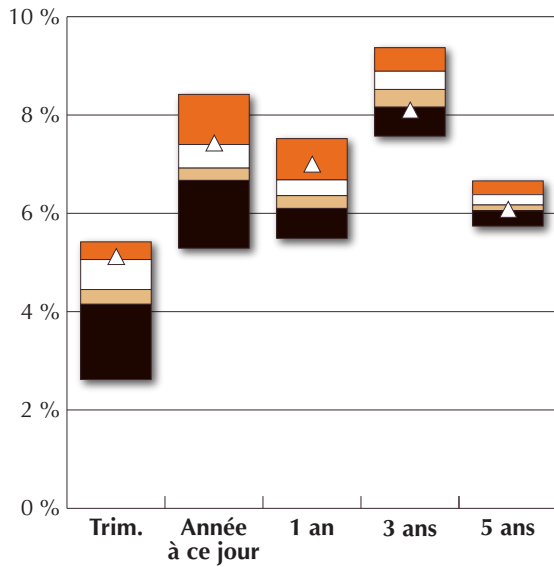
Rendement annualisé sur	3 mois		Année à ce jour		1 an		3 ans		5 ans	
	%	R	%	R	%	R	%	R	%	R
Acuity Pooled Fixed Income	2,88	39	5,94	38	6,64	12	8,84	12	6,16	20
Addenda obligations Univers durée active	3,18	37	5,97	37	5,89	35	7,28	41	5,91	34
Addenda Univers multi-stratégies	1,78	41	4,66	41	6,44	18	5,55	42	4,91	38
AMI Partners	4,75	16	6,86	23	6,40	21	8,42	28	6,30	15
Baker Gilmore	4,18	31	6,69	30	6,27	24	9,37	3	6,63	3
Beutel Goodman	3,95	34	6,02	36	5,48	40	9,06	8	6,99	1
Bissett Investment	4,33	24	6,69	31	6,09	31	8,48	25	5,81	36
BMO Asset Management Bond Funds	4,72	17	6,85	24	6,17	29	7,84	38	6,06	27
Burgundy Bond Fund	4,52	20	7,07	18	5,86	37	8,53	21	5,95	31
Burgundy Core Plus Bond Fund	2,60	40	5,72	39	5,58	39	8,93	10		
CI Signature Bond Plus Fund	4,21	29	6,96	20	6,27	25	9,26	4		
CI Signature Canadian Bond	4,14	32	6,79	27	6,17	28	7,86	37	6,07	24
Connor, Clark & Lunn	3,96	33	6,60	33	5,95	33	9,12	7	6,07	25
Co-operators	4,25	27	6,66	32	6,16	30	8,64	16	6,33	14
Desjardins Sécurité financière	5,49	2	8,42	3	7,43	6	8,48	24	6,42	8
Desjardins Sécurité financière (Revenu Fixe)	4,97	13	7,21	14	6,30	23	8,55	18	6,18	19
Fiera Sceptre Active Fixed Income Universe	5,49	1	8,43	1	7,44	4	8,51	22	6,44	7
Fiera Sceptre Obligations can. Éthique	5,43	3	8,10	6	7,44	5	9,16	5	6,90	2
Fiera Sceptre Tactical Fixed Income	5,03	12	8,43	2	7,67	1	10,90	1		
CIBC	5,25	4	8,20	4	7,51	3	8,64	17	6,33	13
Foyston, Gordon & Payne	5,15	7	8,11	5	7,61	2	8,38	29	6,39	10
Industrielle Alliance (Fonds B)	5,12	9	7,67	7	6,76	10	8,12	32	6,23	17
Invesco (Trimark Core)	2,89	38	5,27	40	4,70	41	7,84	39	5,86	35
Investissements Standard Life	4,34	23	6,92	21	6,45	17	8,70	15	6,33	12
Jarislowky Fraser	4,30	26	6,79	28	6,09	32	8,53	20	6,05	28
Leith Wheeler	4,51	21	7,19	16	6,94	7	7,55	40	5,32	37
Mawer Canadian Bond Pooled Fund	5,16	6	7,37	12	6,61	14	7,96	36	6,20	18
McLean Budden	4,96	14	7,20	15	6,30	22	8,55	19	6,15	21
Manulife Canadian Core Fixed Income	4,33	25	6,99	19	5,84	38	8,90	11		
Manulife AM Index	5,12	8	7,46	10	6,68	11	8,07	33	6,07	26
Montrusco Bolton	4,40	22	6,71	29	6,42	20	8,49	23	5,92	33
Natcan	4,81	15	7,22	13	6,43	19	8,46	26	6,27	16
Optimum Obligation Canadienne	3,50	36	6,91	22	5,91	34	8,42	27	6,57	4
PIMCO Canada Canadian Core Plus Bond Trust	0,78	42	3,45	42	3,10	42	8,75	14	6,38	11
PH&N Total Return Bond - Série O	3,94	35	6,20	35	5,88	36	8,95	9	6,15	22
Phillips, Hager & North	4,22	28	6,57	34	6,21	27	9,44	2	6,41	9
Pyramis Canadian Bond Trust	4,63	18	7,14	17	6,58	15	9,13	6	6,45	5
CIBC Indiciel	5,08	10	7,50	9	6,85	8	8,36	30	6,12	23
SEI Investments (Revenu fixe)	4,21	30	6,84	25	6,47	16	8,28	31	5,94	32
TD Emerald Canadian Bond PFT ¹	5,08	11	7,40	11	6,63	13	8,06	34	6,05	29

¹ N'accepte pas l'argent provenant de REER collectif.

OBLIGATIONS CANADIENNES MANDAT UNIVERS

AU 30 SEPTEMBRE 2011 (suite)

Rendement annualisé sur	3 mois		Année à ce jour		1 an		3 ans		5 ans	
	%	R	%	R	%	R	%	R	%	R
TD Emerald Canadian Bond Index Fund	5,18	5	7,56	8	6,81	9	7,98	35	6,01	30
UBS (Canada) Co.	4,54	19	6,79	26	6,26	26	8,82	13	6,44	6
Nombre de fonds	42		42		42		42		38	



Rang	Trim.	Année à ce jour	1 an	3 ans	5 ans
	%	%	%	%	%
5 ^e centile	5,42	8,41	7,50	9,36	6,67
1 ^{er} quartile	5,07	7,39	6,67	8,88	6,38
Médiane	4,45	6,91	6,35	8,52	6,17
3 ^e quartile	4,15	6,67	6,09	8,16	6,05
95 ^e centile	2,62	5,29	5,49	7,57	5,74
Δ DEX Univers	5,12	7,43	6,66	8,10	6,08

ACTIONS CANADIENNES

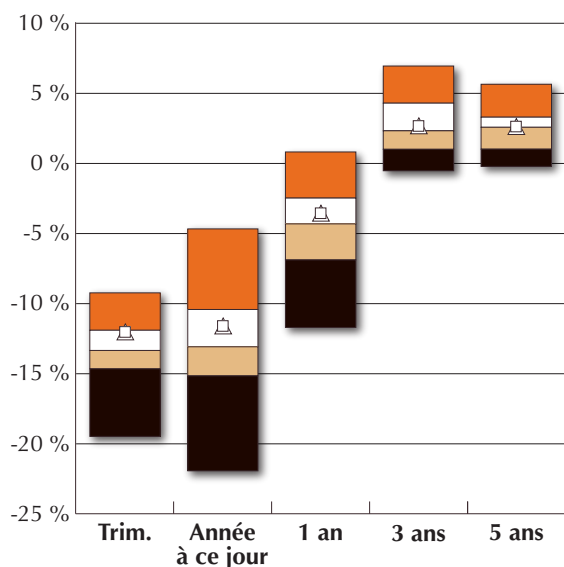
AU 30 SEPTEMBRE 2011

Rendement annualisé sur	3 mois		Année à ce jour		1 an		3 ans		5 ans	
	%	R	%	R	%	R	%	R	%	R
Acuity Pld Canadian Equity	-16,91	57	-19,04	58	-8,99	59	3,44	23	-0,53	59
Acuity Pld Pure Canadian Equity	-18,65	59	-22,58	60	-12,00	60	-0,10	58	-1,95	61
Acuity Pld Social Values Cdn Eq	-14,56	45	-14,59	43	-3,56	25	4,91	10	-0,21	58
AMI Partners	-14,08	42	-15,27	47	-6,05	43	4,29	17	2,71	27
AMI Partners (Growing Inc.)	-9,17	4	-4,89	3	0,44	5	5,50	7	4,76	7
Beutel Goodman	-11,84	16	-10,22	13	-3,01	19	4,46	14	3,70	14
Bissett Core Equity Trust	-13,34	32	-9,60	10	0,37	7	6,03	6	3,19	18
Bissett Investment	-13,23	30	-9,53	9	0,39	6	6,98	4	3,78	13
Burgundy (Large Capital)	-11,60	12	-6,62	7	-0,25	11	7,16	3	4,20	11
Burgundy Asset Management	-11,24	8	-5,02	5	2,20	2	9,05	1	4,40	9
CC&L Canadian Q Core Fund	-12,12	20	-12,39	29	-2,93	18	3,90	21	3,14	19
CC&L Canadian Q Growth Fund	-11,22	7	-11,35	21	-0,91	13	3,28	24	3,22	17
CC&L Canadian Q Value Fund	-11,75	14	-13,36	32	-3,87	27	3,17	25	2,76	23
CI Signature Canadian Equity Plus	-13,09	27	-11,06	20	-2,54	17	4,07	20	3,30	16
CI Signature Dividend	-7,95	1	-3,66	1	1,33	3	6,75	5	2,95	20
CIBC	-11,81	15	-10,11	12	-0,71	12	0,93	48	0,64	48
CIBC (Indiciel)	-11,95	17	-11,82	23	-3,55	24	2,71	28	2,71	26
CIBC (Value)	-12,55	23	-11,05	19	-3,68	26	3,01	26	2,20	38
Connor, Clark & Lunn	-14,50	44	-14,44	42	-5,17	37	2,82	27	3,61	15
Co-operators	-13,19	29	-13,06	30	-4,28	30	0,13	55	0,48	51
Desjardins Sécurité financière (Core)	-13,56	38	-19,20	59	-8,78	58	2,13	34	0,61	49
Desjardins Sécurité financière (Act. croiss.)	-20,65	61	-22,65	61	-13,26	61	-1,00	62	0,15	55
Fiera Sceptre Actions canadienne - Core	-13,41	34	-13,61	34	-3,92	28	1,27	45	2,31	34
Fiera Sceptre Actions canadienne - Croissance	-13,55	37	-19,01	57	-8,61	57	1,86	40		
Fiera Sceptre Actions canadienne - Éthique valeur	-12,71	24	-11,95	25	-4,29	31	2,34	32	2,21	37
Fiera Sceptre Actions canadienne - Valeur	-12,47	22	-12,08	27	-4,19	29	1,86	39	1,88	41
Foyston, Gordon & Payne	-14,72	48	-12,10	28	-4,80	35	2,66	30	2,27	35
GE Canadian Equity Pooled Fund	-12,27	21	-13,92	37	-3,39	22	4,23	18	4,90	5
Gryphon	-19,56	60	-23,06	63	-13,42	63	-0,98	61		
Hexavest	-8,00	2	-8,42	8	-2,39	16	8,05	2	6,20	1
Highstreet Canadian Equity Fund	-11,34	9	-14,11	39	-5,25	38	-0,54	60	1,20	45
Industrielle Alliance (Croissance)	-13,43	35	-14,10	38	-5,08	36	5,17	9	5,65	4
Industrielle Alliance (Grande capitalisation)	-8,55	3	-5,31	6	0,87	4	4,89	11	4,51	8
Invesco (Trimark Valeur)	-13,17	28	-10,70	17	-0,04	9	4,23	19	0,38	52
Investissements Standard Life	-13,35	33	-13,72	35	-5,86	41	0,40	53	1,73	43
Investissements Standard Life (Dividende)	-9,65	5	-4,91	4	-0,20	10	0,09	56	0,11	56
Investissements Standard Life (S&P/TSX plaf.)	-13,47	36	-13,79	36	-5,60	40	0,56	51	1,77	42
Jarislowsky Fraser	-12,71	25	-10,83	18	-4,57	34	1,75	42	2,58	31
Leith Wheeler	-15,48	51	-10,24	14	-2,10	14	1,40	43	2,38	33
Manulife AM (E&P Canadian Large Cap Growth)	-14,57	46	-13,31	31	-5,26	39	0,54	52	2,60	30
Manulife AM (Value)	-12,98	26	-16,73	52	-7,69	52	2,15	33	0,24	54
Mawer Canadian Equity Pooled Fund	-11,74	13	-4,26	2	2,39	1	5,29	8	4,76	6
McLean Budden	-16,92	58	-16,48	50	-7,87	53	1,86	37	1,57	44
McLean Budden (Croissance)	-20,66	62	-22,66	62	-13,30	62	-1,16	63	0,09	57

ACTIONS CANADIENNES

AU 30 SEPTEMBRE 2011 (suite)

Rendement annualisé sur	3 mois		Année à ce jour		1 an		3 ans		5 ans	
	%	R	%	R	%	R	%	R	%	R
McLean Budden (Valeur)	-13,89	40	-10,50	15	-3,14	20	4,33	16	2,88	21
Montrusco Bolton	-14,58	47	-14,98	46	-4,30	32	4,56	13	2,75	24
Montrusco Bolton (Quantitatif d'act. can.)	-20,78	63	-17,16	53	-6,27	44	2,53	31	5,72	2
Natcan	-16,64	56	-17,65	56	-8,13	55	1,86	38	2,05	40
Natcan Canadian Advantage Strategy	-13,31	31	-13,50	33	-6,02	42	0,01	57	0,91	47
Natcan Social Value Canadian Equity Strategy	-16,36	55	-17,65	55	-8,13	54	1,94	35	2,09	39
Natcan Stratégie de croissance	-14,40	43	-17,17	54	-7,39	50	1,30	44	2,70	28
Optimum	-12,04	19	-11,75	22	-4,37	33	4,73	12	4,37	10
PCJ Investment Counsel	-16,15	54	-15,95	49	-6,66	46	1,91	36	2,85	22
PH&N Canadian Equity Plus	-15,91	53	-14,72	44	-6,75	47	-0,30	59	-1,34	60
Phillips, Hager & North	-15,50	52	-14,39	41	-6,62	45	0,76	49	0,32	53
Pyramis Canadian Core Equity Trust	-11,36	10	-12,01	26	-3,22	21	3,74	22	4,02	12
Pyramis Canadian Systematic Equity Trust	-11,44	11	-10,08	11	0,23	8	4,43	15	5,72	3
Scheer Rowlett & Associés	-15,15	50	-15,61	48	-8,19	56	0,36	54	1,02	46
SEI Investments	-14,73	49	-16,48	51	-7,60	51	1,17	46	2,23	36
TD Emerald Canadian Equity Index Fund	-11,99	18	-11,83	24	-3,53	23	2,69	29	2,68	29
TD Emerald Enhanced Canadian Equity PFT	-10,31	6	-10,70	16	-2,13	15	1,85	41	2,72	25
UBS (Canada)	-13,95	41	-14,76	45	-7,00	48	1,10	47	2,52	32
UBS (Canada) (Equity +)	-13,81	39	-14,19	40	-7,16	49	0,64	50	0,50	50
Nombre de fonds		63		63		63		63		61

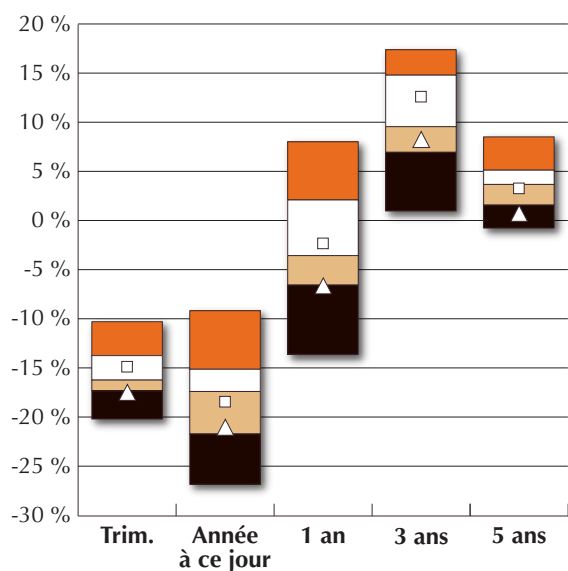


Rang	Trim.	Année à ce jour	1 an	3 ans	5 ans
	%	%	%	%	%
5 ^e centile	-9,22	-4,92	0,83	6,96	5,65
1 ^{er} quartile	-11,90	-10,70	-2,46	4,31	3,30
Médiane	-13,34	-13,36	-4,30	2,34	2,58
3 ^e quartile	-14,65	-15,44	-6,88	1,01	1,02
95 ^e centile	-19,47	-22,25	-11,70	-0,52	-0,21
Δ S&P/TSX	-12,02	-11,88	-3,55	2,66	2,61
□ S&P/TSX plaf.	-12,02	-11,88	-3,55	2,65	2,61

ACTIONS CANADIENNES SPÉCIALISÉES

AU 30 SEPTEMBRE 2011

Rendement annualisé sur	3 mois		Année à ce jour		1 an		3 ans		5 ans	
	%	R	%	R	%	R	%	R	%	R
Acuity Pooled Canadian Small Cap	-20,29	16	-28,55	16	-10,09	14	6,16	14	-0,22	14
AMI Partners	-17,97	13	-17,15	8	-5,18	10	8,79	10	1,70	12
Beutel Goodman	-12,01	3	-12,61	2	2,01	5	17,09	2	9,37	1
Bissett Investment	-16,80	10	-15,95	6	-1,34	6	10,09	8	2,02	11
BMO Asset Management Small Cap	-15,93	8	-23,02	13	-6,40	12	13,82	6	7,71	3
Burgundy	-7,02	1	1,08	1	20,09	1	18,27	1	8,21	2
CIBC (fonds communs de sociétés à petites capit.)	-16,56	9	-19,41	10	-3,12	8	14,71	5	4,13	7
Fiera Sceptre	-11,41	2	-13,23	3	3,97	2	11,41	7	4,19	6
Foyston, Gordon & Payne Cdn Small Cap	-15,35	7	-14,02	4	-4,03	9	6,92	13	4,39	5
Highstreet Canadian Small Cap	-13,25	4	-16,09	7	3,26	3	6,95	12	3,80	8
Hillsdale	-14,25	6	-15,53	5	2,32	4	1,09	15	1,16	13
Investissements Standard Life	-20,18	15	-26,28	15	-16,68	16	0,62	16	-0,57	15
Montrusco Bolton	-13,93	5	-17,67	9	-2,11	7	15,06	4	7,28	4
Natcan	-17,09	11	-19,68	11	-7,07	13	16,18	3	3,40	10
PCJ Investment Counsel	-17,14	12	-21,29	12	-5,26	11	9,02	9	-1,37	16
UBS (Canada) - Plus faible capitalisation	-18,63	14	-25,83	14	-12,59	15	7,15	11	3,53	9
Nombre de fonds		16		16		16		16		16



Rang	Trim.	Année à ce jour	1 an	3 ans	5 ans
	%	%	%	%	%
5 ^e centile	-10,31	-9,19	8,00	17,39	8,50
1 ^{er} quartile	-13,76	-15,15	2,09	14,80	5,11
Médiane	-16,25	-17,41	-3,57	9,55	3,66
3 ^e quartile	-17,35	-21,73	-6,57	6,94	1,56
95 ^e centile	-20,20	-26,84	-13,61	0,97	-0,77
Δ S&P/TSX Petite capit.	-17,50	-21,05	-6,66	8,23	0,72
□ BMO Petite capit. pond.	-14,88	-18,44	-2,33	12,60	3,27

ACTIONS AMÉRICAINES

AU 30 SEPTEMBRE 2011

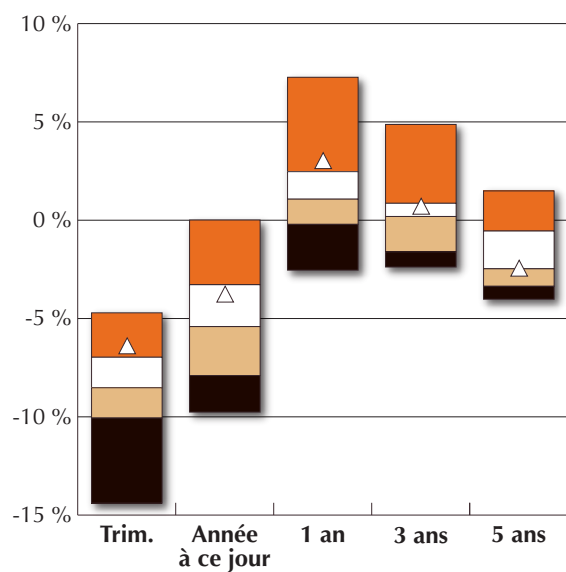
Rendement annualisé sur	3 mois		Année à ce jour		1 an		3 ans		5 ans	
	%	R	%	R	%	R	%	R	%	R
Beutel Goodman	-6,60	6	-3,72	10	2,43	10	0,41	14	0,02	7
Burgundy American Equity	-5,34	3	-1,56	5	3,15	7	0,68	10	-0,75	9
Burgundy Smaller Companies Fund	-7,77	13	-3,27	9	6,92	3	7,44	1	3,14	1
Burgundy US Small/Mid Cap	-10,35	26	-3,01	8	4,81	5	5,93	2	2,28	2
CIBC (Indiciel)	-9,44	23	-6,78	20	0,09	23	-1,09	20	-3,55	26
Connor, Clark & Lunn	-8,34	15	-5,40	17	1,07	17	-0,49	18	-3,02	20
Co-operators	-7,33	11	-4,99	15	1,36	15	0,19	16	-2,39	15
Desjardins Sécurité financière ¹	-14,59	32	-9,58	30	0,26	22	-1,81	24	-3,47	24
Duncan Ross Associates	-10,94	28	-1,91	7	1,26	16	-2,06	28	0,71	3
Fiera Sceptre Ethical US Equity	-6,45	5	0,83	1	8,50	1				
Fiera Sceptre US Equity Fund	-6,63	7	0,26	2	7,81	2				
Foyston, Gordon & Payne	-5,82	4	-0,59	4	5,34	4	1,65	7	-2,99	19
Franklin Flex Cap Growth Fund (O)	-9,15	22	-7,01	21	-0,16	24	3,29	5	0,45	6
Franklin Templeton US Rising Dividend	-3,52	1	-0,15	3	4,55	6	3,82	3	-1,19	11
GE Asset Management	-8,94	21	-7,75	24	-0,84	28	-1,03	19	-2,14	12
Hexavest	-3,77	2	-1,64	6	0,32	21	3,48	4	0,47	5
Hillsdale US Equity	-16,68	33	-12,25	33	1,69	13	2,32	6	0,57	4
Investissements Standard Life	-7,47	12	-6,60	19	0,90	18	-1,13	21	-2,34	14
Jarislowky Fraser	-7,79	14	-4,85	13	1,56	14	0,52	12	-2,30	13
Marvin & Palmer Associés	-11,09	29	-8,74	27	-0,21	25	-2,28	29	-4,20	31
Mawer US Equity	-6,72	8	-5,01	16	2,24	12	-1,90	26	-0,86	10
McLean Budden ²	-10,44	27	-9,91	32	-3,55	32	-1,82	25	-2,83	18
Montrusco Bolton	-11,97	30	-9,47	29	-3,92	33	0,97	8	-0,34	8
Natcan	-8,68	20	-4,87	14	2,42	11	-3,26	31	-4,05	30
Phillips, H & N (PPT)	-8,36	16	-7,26	22	-0,40	27	-2,02	27	-3,51	25
Phillips, Hager & North	-8,52	17	-7,68	23	-0,96	29	-2,47	30	-3,92	28
Pyramis U.S. Large Cap Core Trust	-10,06	25	-9,66	31	-0,31	26	0,45	13	-3,60	27
SEI (Grandes sociétés)	-8,58	18	-5,81	18	0,55	20	-0,12	17	-3,21	22
Sprucegrove	-8,62	19	-8,69	26	-1,86	31	0,76	9	-3,25	23
TD Emerald US Pooled Fund	-6,97	9	-4,19	11	2,77	8	0,63	11	-2,46	16
TD Emerald US Market Index	-7,04	10	-4,41	12	2,47	9	0,26	15	-2,80	17
TD Emerald HDG Syn US Equity PFT ^{1,2}	-14,26	31	-8,94	28	0,80	19	-1,25	22	-3,14	21
UBS (Canada) Core	-9,80	24	-7,90	25	-1,36	30	-1,41	23	-4,00	29
Nombre de fonds		33		33		33		31		31

¹ Couvert

² N'accepte pas l'argent provenant de REER collectif.

ACTIONS AMÉRICAINES

AU 30 SEPTEMBRE 2011 (suite)



Rang	Trim.	Année à ce jour	1 an	3 ans	5 ans
	%	%	%	%	%
5 ^e centile	-4,71	0,02	7,27	4,87	1,49
1 ^{er} quartile	-6,97	-3,27	2,47	0,86	-0,55
Médiane	-8,52	-5,40	1,07	0,19	-2,46
3 ^e quartile	-10,06	-7,90	-0,21	-1,61	-3,36
95 ^e centile	-14,39	-9,76	-2,54	-2,38	-4,02
Δ S&P 500	-6,39	-3,76	3,03	0,71	-2,44

ACTIONS INTERNATIONALES

AU 30 SEPTEMBRE 2011

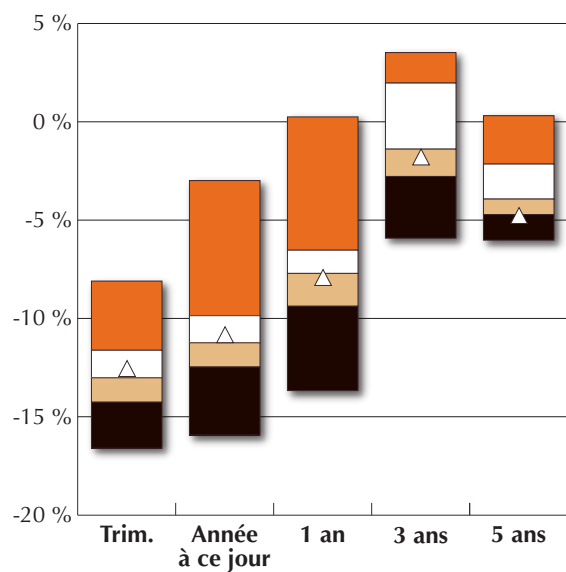
Rendement annualisé sur	3 mois		Année à ce jour		1 an		3 ans		5 ans	
	%	R	%	R	%	R	%	R	%	R
Artio Global Investors (Julius Baer)	-16,91	33	-17,93	33	-15,57	33	-6,33	29	-6,00	28
Beutel Goodman	-14,27	26	-9,53	8	-7,69	16	-3,18	24	-5,76	27
Bissett Investment	-16,61	32	-12,62	28	-13,15	31	-3,35	25	-5,75	26
Burgundy	-4,17	1	0,48	1	3,42	1	6,34	1	0,63	1
CI Signature EAFE	-12,15	12	-11,50	21	-8,23	22	-0,83	14	-2,98	11
CIBC (Indiciel) ¹	-12,99	16	-11,23	16	-7,90	19	-2,05	19	-4,43	20
CIBC EAEO	-10,85	8	-4,23	4	-3,83	5	2,46	6	-0,02	4
Fiera Sceptre Actions Internationales	-9,87	4	-4,90	5	-1,46	4				
Foyston, Gordon & Payne	-9,94	5	-8,82	7	-5,73	8	3,28	4	-1,53	6
GE Asset Management	-16,60	31	-15,33	31	-11,65	30	-5,41	28	-4,42	19
Gryphon Europac	-14,53	27	-12,16	24	-9,09	23	3,63	2	-1,03	5
Hexavest (Europac)	-8,84	3	-7,63	6	-6,83	12	-0,24	13	-2,05	7
Hexavest (Europac) Classe B ²	-12,33	13	-12,47	25	-9,66	26				
Investissements Standard Life	-13,97	22	-10,80	14	-6,90	13	-1,43	16	-4,13	17
Jarislowsky Fraser	-10,33	6	-3,42	3	-0,24	3	1,63	9	-2,96	10
Marvin & Palmer Associés	-16,07	30	-13,68	29	-10,11	28	-4,35	27	-3,31	12
Mawer World Investment Fund	-13,13	18	-9,85	9	-5,51	7	2,88	5	0,26	3
McLean Budden	-11,95	11	-10,11	10	-7,83	18	-0,19	12	-3,34	13
Montrusco Bolton	-13,02	17	-11,43	19	-7,96	20	-7,97	30	-9,27	30
Natcan	-11,66	10	-10,88	15	-6,60	10	-2,19	20	-5,10	25
New Star EAFE	-11,62	9	-11,31	18	-6,71	11	-1,36	15	-4,79	24
PH&N Overseas ¹	-15,10	29	-16,84	32	-14,45	32	2,08	8	-3,94	16
Pyramis Concentrated International Small Cap	-13,70	21	-12,56	26	-6,53	9	-0,03	10	-2,15	8
Pyramis International Growth Trust	-12,71	15	-10,62	12	-6,92	14	-1,96	18	-3,55	14
Pyramis Select International Equity Plus Trust	-14,10	24	-13,92	30	-10,32	29				
Pyramis Select International Equity Trust	-13,37	20	-11,23	17	-7,35	15	-3,38	26	-4,25	18
Pyrford International	-7,01	2	-2,32	2	0,98	2	3,39	3	0,35	2
SEI Investments (Active)	-13,35	19	-11,62	22	-8,04	21	-2,24	21	-6,04	29
Sprucegrove ¹	-10,50	7	-10,27	11	-4,97	6	2,23	7	-2,16	9
TD Quantitative Capital	-12,47	14	-10,65	13	-7,71	17	-1,58	17	-4,61	22
Templeton ¹	-14,26	25	-11,48	20	-9,38	25	-2,58	22	-3,93	15
Templeton International Stock Trust	-14,54	28	-11,90	23	-10,04	27	-2,84	23	-4,56	21
UBS (Canada) (RT Capital)	-14,01	23	-12,56	27	-9,13	24	-0,08	11	-4,76	23
Nombre de fonds		33		33		33		30		30

¹ N'accepte pas l'argent provenant de REER collectif.

² Couvert

ACTIONS INTERNATIONALES

AU 30 SEPTEMBRE 2011 (suite)



Rang	Trim.	Année à ce jour	1 an	3 ans	5 ans
	%	%	%	%	%
5 ^e centile	-8,11	-2,98	0,25	3,52	0,31
1 ^{er} quartile	-11,62	-9,85	-6,53	1,97	-2,15
Médiane	-13,02	-11,23	-7,71	-1,39	-3,93
3 ^e quartile	-14,26	-12,47	-9,38	-2,78	-4,72
95 ^e centile	-16,60	-15,93	-13,67	-5,92	-6,02
Δ E.A.E.O.³	-12,55	-10,83	-7,92	-1,79	-4,77

³ M.S.C.I. Europe, Australasie et Extrême Orient.

ACTIONS GLOBALES

AU 30 SEPTEMBRE 2011

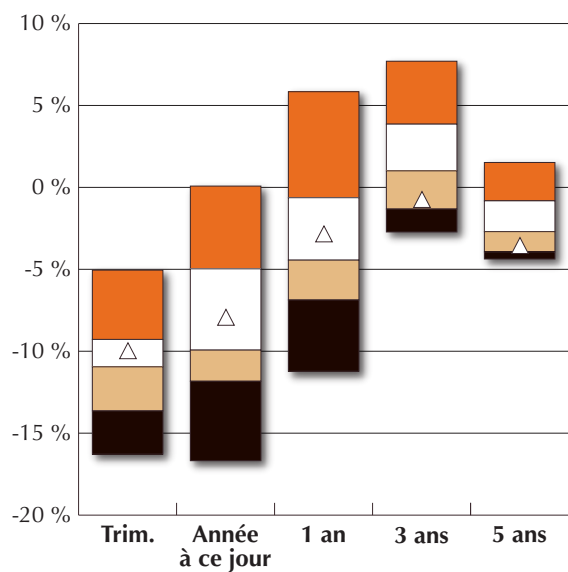
Rendement annualisé sur	3 mois		Année à ce jour		1 an		3 ans		5 ans	
	%	R	%	R	%	R	%	R	%	R
Artio Global Equity (Canada) Fund	-15,14	29	-15,90	30	-10,19	30	-1,31	22		
Beutel Goodman	-9,28	9	-5,66	10	-1,95	11	-1,21	20	-2,70	13
Burgundy	-6,67	4	-2,37	6	3,09	6	5,60	4	1,77	2
Burgundy Global Equity Fund	-3,91	2	0,64	1	5,03	4	3,86	8		
CC&L Global Alpha Global Small Cap	-13,72	26	-11,42	23	-2,43	14	8,30	2		
CI Signature Global Equity Fund	-11,08	18	-11,10	22	-5,46	19	5,19	6		
Connor, Clark & Lunn	-9,85	12	-7,24	12	-2,16	12	1,01	15	-2,07	11
Desjardins Sécurité financière (Croissance)	-10,92	16	-10,38	19	-6,22	22	-1,33	23	-3,51	16
Fiera Sceptre Global Equity Fund	-6,68	5	0,09	2	6,82	2				
Franklin World Growth Corporate Class (O)	-13,22	21	-10,04	18	-6,61	24	1,40	14	-0,94	8
Gryphon (GIIC Global Fund)	-13,25	22	-9,94	17	-5,86	20	3,01	9	0,10	4
Hexavest	-5,81	3	-4,09	7	-2,19	13	2,47	10	0,12	3
Hexavest Monde Classe B ¹	-11,14	19	-8,78	14	-4,45	17				
Invesco (Trimark Valeur)	-3,30	1	-0,54	5	5,18	3	0,95	16	-1,58	10
Investissements Standard Life	-15,39	31	-13,84	29	-6,12	21	1,45	13	-1,54	9
Jarislowsky Fraser	-9,33	10	-4,52	8	0,29	8	1,87	12	-2,69	12
Marvin & Palmer Associés	-13,63	25	-11,94	26	-6,87	25	-4,33	29	-3,89	18
Mawer Global Equity	-8,13	6	-0,40	4	4,65	5				
Mawer Global Small Cap	-8,74	7	0,08	3	8,67	1	13,81	1		
McLean Budden	-10,95	17	-10,45	20	-6,30	23	-1,37	24	-3,51	15
McLean Budden (Croissance)	-14,96	28	-16,05	31	-11,22	31	-1,00	19	-4,06	19
McLean Budden (Valeur)	-13,62	23	-12,02	27	-8,42	27	-3,07	28	-5,06	24
Montrusco Bolton	-9,17	8	-7,71	13	-1,49	10	4,39	7	-0,64	5
Natcan Global Equity Fund	-10,11	14	-6,55	11	-0,64	9	-1,94	26	-4,08	20
Natcan Global Focused Strategy	-9,43	11	-4,97	9	0,80	7	2,04	11	-0,67	6
Natcan Stratégies de petites capitalisations	-21,29	33	-20,65	33	-11,86	33	5,47	5	-0,87	7
Pyramis Select Global	-10,86	15	-9,10	15	-3,26	15	-1,23	21	-2,85	14
Pyramis Select Global Plus Trust	-11,58	20	-10,80	21	-5,40	18				
Sprucegrove ²	-9,96	13	-9,60	16	-3,80	16	0,63	17	-3,63	17
Templeton ²	-15,33	30	-11,62	24	-8,68	29	-1,87	25	-4,33	22
Templeton Global Smaller Companies	-17,61	32	-17,64	32	-11,22	32	6,80	3	2,01	1
Templeton Global Stock Trust	-14,86	27	-11,83	25	-8,54	28	-2,19	27	-4,37	23
UBS (Canada) Co.	-13,63	24	-12,59	28	-7,55	26	-0,31	18	-4,29	21
Nombre de fonds		33		33		33		29		24

¹ Couvert

² N'accepte pas l'argent provenant de REER collectif.

ACTIONS GLOBALES

AU 30 SEPTEMBRE 2011 (suite)



Rang	Trim.	Année à ce jour	1 an	3 ans	5 ans
	%	%	%	%	%
5 ^e centile	-5,05	0,08	5,83	7,70	1,52
1 ^{er} quartile	-9,28	-4,97	-0,64	3,86	-0,82
Médiane	-10,95	-9,94	-4,45	1,01	-2,70
3 ^e quartile	-13,63	-11,83	-6,87	-1,31	-3,94
95 ^e centile	-16,28	-16,68	-11,22	-2,72	-4,37
Δ MSCI Monde	-9,97	-7,93	-2,84	-0,74	-3,55

AUTRES FONDS

AU 30 SEPTEMBRE 2011

MARCHÉS ÉMERGENTS

Rang	Trim.	Année à ce jour	1 an	3 ans	5 ans
	%	%	%	%	%
5 ^e centile	-8,10	-5,46	-5,38	9,72	6,04
1 ^{er} quartile	-16,23	-17,37	-13,87	6,42	4,69
Médiane	-16,45	-20,30	-17,20	4,70	3,72
3 ^e quartile	-18,34	-21,08	-18,85	2,02	2,03
95 ^e centile	-20,28	-24,20	-20,98	0,38	0,43
Marchés émergents MSCI	-16,28	-17,84	-14,56	5,86	3,74
Nombre de fonds	7	7	7	6	5

HYPOTHÈQUES

Rang	Trim.	Année à ce jour	1 an	3 ans	5 ans
	%	%	%	%	%
5 ^e centile	3,23	6,05	6,51	7,27	5,67
1 ^{er} quartile	3,21	5,94	6,49	6,82	5,66
Médiane	3,20	5,80	6,47	6,25	5,64
3 ^e quartile	2,75	5,56	6,43	6,20	5,62
95 ^e centile	2,40	5,38	6,40	6,16	5,61
Hypothèques DEX	0,81	3,11	4,03	7,27	6,89
Nombre de fonds	3	3	3	3	2

OBLIGATIONS INTERNATIONALES

Rang	Trim.	Année à ce jour	1 an	3 ans	5 ans
	%	%	%	%	%
5 ^e centile	3,25	6,44	6,74	11,93	10,06
1 ^{er} quartile	2,69	6,01	6,70	11,85	9,00
Médiane	2,23	5,32	4,71	9,09	6,70
3 ^e quartile	1,88	4,47	2,71	6,13	4,74
95 ^e centile	1,59	3,69	2,64	5,59	4,52
Citigroup WGBI	10,64	11,75	6,26	6,99	6,08
Nombre de fonds	4	4	4	4	4

FONDS DE COUVERTURE

AU 30 SEPTEMBRE 2011

Rendement annualisé sur	3 mois		Année à ce jour		1 an		3 ans		4 ans	
	%	R	%	R	%	R	%	R	%	R
Fiera Sceptre Global Macro Fund	-4,50	1	-4,32	1	-4,20	2	-2,15	2	5,34	1
Fiera Sceptre North American Market Neutral	-5,69	2	-10,38	2	-3,77	1	7,49	1		
Indice de référence Dow Jones Credit Suisse (\$C)	3,49		2,01		3,08		4,04		2,69	
Nombre de fonds		2		2		2		2		1

Les gestionnaires suivis dans notre publication l'**Univers de performance** gèrent des actifs d'environ 470 milliards de dollars, incluant des actifs de caisses de retraite totalisant quelque 230 milliards de dollars.

Les rendements sont illustrés avant déduction des frais de gestion, en dollars canadiens.

Votre examen des taux de rendement peut être complété par notre analyse du risque. Vous y trouverez une évaluation du risque inhérent aux gestionnaires et à leurs styles.

Le présent document contient des extraits de l'**Univers de performance** des gestionnaires, produit trimestriellement. Les versions **complète** et **express** de l'**Univers de performance** sont offertes par abonnement. Si vous désirez vous abonner à un ou plusieurs **Univers**, ou obtenir plus de renseignements, n'hésitez pas à communiquer avec nous au 514.878.9090, poste 8304.

Jeannette Moussally, analyste
Jean Bergeron, associé
Services-conseils en gestion d'actif

SERVICES-CONSEILS EN GESTION D'ACTIF

Morneau Shepell offre des services consultatifs indépendants touchant tous les aspects de la gestion actif-passif des caisses de retraite et d'autres fonds, notamment :

Politique de placement

- appariement de l'allocation d'actif avec le passif;
- projection du passif et analyse de risque;
- contrôle des coûts;
- structure des mandats de gestion de portefeuille.

Performance

- rapports indépendants d'évaluation de la performance;
- analyse de la performance et des risques;
- rapports des gestionnaires aux fiduciaires.

Régie interne

- impartition de la surveillance de la gestion;
- révision des contrôles et des délégations;
- examen des protections pour instruments dérivés.

Gestionnaires de portefeuilles

- sélection de gestionnaires pour régimes à prestations déterminées et à cotisations déterminées;
- contrat de gestion;
- entente d'honoraires de gestion.

Stratégie de placement

- réduction des coûts de retraite selon divers niveaux de risques liés aux placements.

Morneau Shepell Inc. est le principal cabinet canadien de services-conseils et de services d'impartition en ressources humaines. Ses activités sont concentrées dans les régimes de retraite et d'assurance collective, les programmes d'aide aux employés et les autres solutions liées à la santé et à la productivité au travail. Grâce à nos solutions d'affaires, nous aidons nos clients à réduire leurs coûts, à améliorer la productivité au travail et à renforcer leur position concurrentielle en soutenant la sécurité financière, la santé et le mieux-être de leurs employés.



CALGARY
403.246.5228

FREDERICTON
506.458.9081

HALIFAX
902.429.8013

KITCHENER
519.568.6935

LONDON
519.438.0193

MONTRÉAL
514.878.9090

OTTAWA
613.238.4272

PITTSBURGH
412.919.4800

QUÉBEC
418.529.4536

ST. JOHN'S
709.753.4500

TORONTO
416.445.2700

VANCOUVER
604.642.5200



INFO@MORNEAUSHEPELL.COM



WWW.MORNEAUSHEPELL.COM